



Ausschreibung Cheftrainer (m/w/d) auf Deutsch/English/Francais/Espanol

Der Deutsche Boxsport-Verband (DBV), Dachverband für das olympische Boxen in Deutschland, ist mit 88.388 Mitgliedern in 916 Vereinen, ein olympischer Sportverband im Deutschen Olympischen Sportbund. Er ist Mitglied des internationalen Boxverbandes „World Boxing“ sowie des Europäischen Boxverbandes „European Boxing“.

Der DBV fühlt sich der olympischen Charta verpflichtet und steht für einen verantwortungsvollen Spitzensport und die regelgerechte Ausübung des Boxsports. Er tritt für einen doping- und manipulationsfreien Sport ein und bekennt sich zum NADA-Code der Nationalen Anti-Doping-Agentur (NADA), ebenso zu dem Safe Sport Code des DOSB und zu seinem Sicherheitskonzept. Seine Hauptaufgaben sieht der Verband in der Teilnahme an Olympischen Spielen, Welt- und Europameisterschaften sowie der Teilnahme internationaler Zielwettkämpfe in allen Altersklassen, mit vom DBV gut ausgebildeten Spitzensportlern (m/w/d).

Der Aus- und Fortbildung von Übungsleitenden und Trainerinnen und Trainer und in der Entwicklung eines breit gefächerten Sport- und Bewegungsangebotes im olympischen Boxen, sowie in der Organisation von Veranstaltungs- und Wettkampfprogrammen.

Der Sitz der Geschäftsstelle ist Kassel.

Der Deutsche Boxsport-Verband sucht eine/n geeigneten Kandidatin/en für die Position des

Cheftrainers (m/w/d)

zum **01.01.2026**.

Der Cheftrainer (m/w/d) trägt die Verantwortung für die Planung, Durchführung, Steuerung und Kontrolle des täglichen Trainings, der ihm anvertrauten Kaderathleten/innen am Zentrum des Deutschen Boxsport- Verbandes am Bundesstützpunkt Heidelberg.

Dies gilt auch für die Betreuung aller internationaler Lehrgangs- und Wettkampfmaßnahmen.

Zu den Hauptaufgaben des Cheftrainers (m/w/d) gehören:

- Persönliches tägliches Training der Elite-Trainingsgruppe Frauen und Männer im Zentrum des DBV am Bundesstützpunkt Heidelberg
- Entwicklung einer leistungsstarken Trainingsgruppe Frauen und Männer am Bundesstützpunkt Heidelberg mit dem Ziel der Qualifikation für die Olympischen Spiele 2028 in Los Angeles
- Regelmäßige Überprüfung und Sichtung talentierter Athletinnen und Athleten, die die Trainingsgruppe in Heidelberg verstärken könnten
- Führung seines Trainerteams und aller im Betreuungsteam mitwirkenden Bereiche, wie Trainingswissenschaft, Psychologie, Physiotherapie, Medizin und Videoanalyse
- Einsatz aller modernen wissenschaftlichen Unterstützungsleistungen zur Optimierung der Trainingsprozesse
- Eigenverantwortlich für die Persönlichkeitsentwicklung und die Prozessführung unserer O-/P-Kader im Zentrum des DBV in Heidelberg und delegierend an weitere verantwortliche Trainer und Betreuer für die weiteren P-/NK1-Kader an den Bundesstützpunkten des Deutschen Boxsport-Verbandes.
- Planung und Dokumentation der Wettkampfleistungen der Zentrumstrainingsgruppe in Heidelberg.

Delegierung der

- gesamten Planung und Dokumentation der Trainings- und Wettkampfleistungen
- der Rahmentrainingsplanung des DBV im Hochleistungstraining (HLT) und im Anschlusstraining (AST)
- der umfänglichen Betreuung der weiteren DBV-Bundesstützpunkte
Frankfurt/Oder
Köln
Schwerin
Berlin
Hannover

Ihre Qualifikationen:

- Abgeschlossene Trainerausbildung in der höchsten Qualifikationsstufe (wissenschaftliches Studium wünschenswert)
- Langjährige Erfahrung als Cheftrainer (m/w/d) im täglichen Training mit Athletinnen und Athleten auf Elite/Weltniveau
- Belegbare Dokumentation der Athleten (m/w/d), die unter Ihrer Trainingsanleitung zu Medaillen bei Weltmeisterschaften und Olympischen Spielen geführt worden sind
- Kompetente Führung des Ihnen anvertrauten Personals, sowie eine regelmäßig umfassende Kommunikation für alle relevanten Betreuungsbereiche
- Intensive Kommunikation mit den leitendem Nachwuchstrainer bezüglich frühzeitiger Erkennung hochtalentierter Nachwuchssportler (m/w/d)

Was Sie erwartet:

- Es erwartet Sie eine Tätigkeit in einem hochprofessionellen Team, dessen voller Unterstützung Sie sich sicher sein können
- Optimale Rahmenbedingungen, mit einer hervorragenden Infrastruktur, sowohl bei den Trainingsbedingungen als auch bei der leistungssportorientierten Diagnostik
- Die Möglichkeit der Fokussierung auf die eigentliche Tätigkeit, indem sämtliche administrativen Aufgaben durch ein Team zugeordnet werden
- Eine Vergütung, die der Aufgabe und der Bedeutung der Tätigkeit angemessen ist und sich am Leistungssport-Personalkonzept des Deutschen Olympischen Sportbundes orientiert
- Zusätzlich unterstützt auch das Olympia-Team der Metropolregion Rhein-Neckar

Wir freuen uns auf Ihre aussagefähige Bewerbung, die Sie bitte bis zum **10. November 2025** an folgende E-Mail-Adresse adressieren:

bewerbungen@boxverband.de.

Auf den vertraulichen Umgang mit Ihren Daten können Sie sich selbstverständlich verlassen.

Sollten sich vorab Fragen Ihrerseits ergeben, scheuen Sie nicht Kontakt mit uns aufzunehmen. Am besten auch über diese E-Mail-Adresse. Wir werden uns anschließend bei Ihnen melden.

Kassel, den 08.10.2025

Head Coach Position (m/f/d) in German/English/French/Spanish

The German Boxing Federation (DBV), the umbrella organization for Olympic boxing in Germany, is an Olympic sports federation within the German Olympic Sports Confederation, with 88,388 members in 916 clubs. It is a member of the international boxing federation "World Boxing" and the European Boxing Federation "European Boxing."

The DBV is committed to the Olympic Charter and stands for responsible, elite-level sport and the rule-based practice of boxing. It advocates for a sport free from doping and manipulation and is

committed to the NADA Code of the National Anti-Doping Agency (NADA), as well as to the DOSB's Safe Sport Code and its safety concept.

The association sees its main responsibilities as participating in the Olympic Games, World and European Championships, and participating in international competitions in all age groups, with top athletes (m/f/d) well-trained by the DBV.

The training and continuing education of instructors and coaches and the development of a broad range of sports and exercise programs in Olympic boxing, as well as the organization of event and competition programs.

The office is located in Kassel.

The German Boxing Federation is seeking a suitable candidate for the position of

Head Coach (m/f/d)

as of January 1, 2026.

The Head Coach (m/f/d) is responsible for the planning, implementation, management, and supervision of the daily training of the squad athletes entrusted to him/her at the German Boxing Federation's center at the federal base in Heidelberg.

This also applies to the supervision of all international training and competition activities.

The main responsibilities of the Head Coach (m/f/d) include:

- Personal daily training of the elite women's and men's training group at the DBV Center at the German Boxing Federation's federal base in Heidelberg
- Development of a high-performance women's and men's training group at the Heidelberg Federal Base with the goal of qualifying for the 2028 Olympic Games in Los Angeles
- Regularly reviewing and identifying talented athletes who could strengthen the training group in Heidelberg
- Leading the coaching team and all areas involved in the support team, such as training science psychology, physiotherapy, medicine, and video analysis
- Utilizing all modern scientific support services to optimize training processes
- Independently responsible for the personal development and process management of our elite and professional squads at the DBV Center in Heidelberg and delegating to other responsible coaches and supervisors for the other elite and professional squads at the German Boxing Federation's federal bases.
- Planning and documenting the competitive performance of the center training group in Heidelberg.

Delegation of:

- overall planning and documentation of training and competition performance
- the DBV's framework training planning for high-performance training (HLT) and follow-up training (AST)
- comprehensive support of the other DBV national bases
 - Frankfurt/Oder
 - Cologne
 - Schwerin
 - Berlin
 - Hanover

Your qualifications:

- Completed coaching training at the highest qualification level (academic studies preferred)
- Many years of experience as a head coach (m/f/d) in daily training with elite/world-level athletes
- Verifiable documentation of athletes (m/f/d) who, under your guidance, have won medals at World Championships and Olympic Games
- Competent management of the personnel entrusted to you, as well as regular, comprehensive communication for all relevant support areas
- Intensive communication with the head junior coaches regarding the early identification of highly talented young athletes (m/f/d)

What you can expect:

- You will be working in a highly professional team whose full support you can count on
- Optimal conditions, with an outstanding infrastructure, both in terms of training conditions and competitive sports-oriented diagnostics
- The opportunity to focus on your core work, with all administrative tasks being handled by a team
- Compensation commensurate with the role and the importance of the position, and aligned with the German Olympic Sports Confederation's competitive sports personnel concept
- In addition, the Olympic team of the Rhine-Neckar Metropolitan Region also supports

We look forward to receiving your comprehensive application, which please send by **November 10, 2025**, to the following email address:

bewerbungen@boxverband.de

You can, of course, rely on the confidential treatment of your data.

If you have any questions in advance, please do not hesitate to contact us. We will be happy to get in touch with you.

Kassel, October 8, 2025

Poste d'entraîneur principal (h/f/d) en allemand/anglais/français/espagnol

La Fédération allemande de boxe (DBV), organisation faîtière de la boxe olympique en Allemagne, est une fédération sportive olympique au sein de la Confédération allemande des sports olympiques, comptant 88 388 membres répartis dans 916 clubs. Elle est membre de la fédération internationale de boxe « World Boxing » et de la Fédération européenne de boxe « European Boxing ».

La DBV adhère à la Charte olympique et défend un sport d'élite responsable et une pratique de la boxe fondée sur des règles. Elle milite pour un sport exempt de dopage et de manipulation et adhère au Code NADA de l'Agence nationale antidopage (NADA), ainsi qu'au Code de sécurité sportive du DOSB et à son concept de sécurité.

L'association considère que ses principales responsabilités sont la participation aux Jeux olympiques, aux Championnats du monde et d'Europe, et la participation aux compétitions internationales dans toutes les catégories d'âge, avec des athlètes de haut niveau (h/f/d) bien entraînés par la DBV.

Formation et perfectionnement des instructeurs et entraîneurs, développement d'une large gamme de programmes sportifs et d'exercices en boxe olympique, ainsi qu'organisation d'événements et de compétitions.

Le bureau est situé à Kassel.

La Fédération allemande de boxe recherche un(e) candidat(e) pour le poste d'

Entraîneur(euse) principal(e) (h/f/d)

à compter du 1er janvier 2026.

L'entraîneur(e) principal(e) (h/f/d) est responsable de la planification, de la mise en œuvre, de la gestion et de la supervision de l'entraînement quotidien des athlètes de l'équipe qui lui sont confiés au centre de la Fédération allemande de boxe, à Heidelberg.

Ceci s'applique également à la supervision de toutes les activités d'entraînement et de compétition internationales.

Les principales responsabilités de l'entraîneur principal (h/f/d) incluent :

- Entraînement quotidien personnalisé du groupe d'entraînement d'élite féminin et masculin au Centre DBV, siège fédéral de la Fédération allemande de boxe à Heidelberg

- Développement d'un groupe d'entraînement féminin et masculin de haut niveau au Centre fédéral de Heidelberg en vue de la qualification pour les Jeux olympiques de 2028 à Los Angeles
- Suivi régulier et identification des athlètes talentueux susceptibles de renforcer le groupe d'entraînement de Heidelberg
- Encadrement de l'équipe d'entraîneurs et de tous les services impliqués dans l'équipe de soutien, tels que les sciences de l'entraînement, la psychologie, la physiothérapie, la médecine et l'analyse vidéo
- Utilisation de tous les services de soutien scientifique modernes pour optimiser les processus d'entraînement
- Responsable autonome du développement personnel et de la gestion des processus de nos équipes d'élite et professionnelles au Centre DBV de Heidelberg et délégation de ces tâches aux autres entraîneurs et superviseurs responsables des autres équipes d'élite et professionnelles des sièges fédéraux de la Fédération allemande de boxe.
- Planification et documentation des performances compétitives du groupe d'entraînement du centre de Heidelberg.

Délégation de :

- Planification et documentation globales des performances d'entraînement et de compétition
- Planification de l'entraînement cadre DBV pour l'entraînement de haut niveau (HLT) et l'entraînement de suivi (AST)
- Soutien complet des autres bases nationales DBV
 - Francfort-sur-l'Oder
 - Cologne
 - Schwerin
 - Berlin
 - Hanovre

Vos qualifications :

- Formation d'entraîneur au plus haut niveau (études universitaires de préférence)
- Nombreuses années d'expérience en tant qu'entraîneur principal (h/f/d) dans l'entraînement quotidien d'athlètes de haut niveau et de niveau mondial
- Documentation vérifiable des athlètes (h/f/d) ayant remporté des médailles aux Championnats du monde et aux Jeux olympiques sous votre direction
- Gestion compétente du personnel qui vous est confié et communication régulière et complète pour tous les domaines de soutien concernés
- Communication intensive avec les entraîneurs principaux juniors concernant l'identification précoce des jeunes athlètes très talentueux (h/f/d)

Ce qui vous attend :

- Vous travaillerez au sein d'une équipe hautement professionnelle et vous bénéficierez d'un soutien total
- Des conditions optimales, avec une infrastructure de pointe, tant pour les conditions d'entraînement que pour les diagnostics axés sur le sport de compétition
- La possibilité de vous concentrer sur votre cœur de métier, toutes les tâches administratives étant prises en charge par une équipe
- Une rémunération à la hauteur du rôle et de l'importance du poste, conforme au concept de personnel sportif de compétition de la Confédération allemande des sports olympiques
- En outre, l'équipe olympique de la région métropolitaine Rhin-Neckar soutient également

Nous attendons avec impatience de recevoir votre candidature complète, que vous pouvez envoyer avant le **10 novembre 2025** à l'adresse e-mail suivante :

bewerbungen@boxverband.de

Vous pouvez bien entendu compter sur le traitement confidentiel de vos données.

Pour toute question, n'hésitez pas à nous contacter. Nous nous ferons un plaisir de vous répondre.

Kassel, le 8 octobre 2025

Puesto de Entrenador Principal (h/m/d) en alemán/inglés/francés/español

La Federación Alemana de Boxeo (DBV), la organización que agrupa al boxeo olímpico en Alemania, es una federación deportiva olímpica dentro de la Confederación Deportiva Olímpica Alemana, con 88.388 miembros en 916 clubes. Es miembro de la federación internacional de boxeo "World Boxing" y de la Federación Europea de Boxeo "European Boxing".

La DBV está comprometida con la Carta Olímpica y defiende el deporte responsable de élite y la práctica del boxeo reglamentada. Aboga por un deporte libre de dopaje y manipulación, y está comprometida con el Código NADA de la Agencia Nacional Antidopaje (NADA), así como con el Código de Deporte Seguro de la DOSB y su concepto de seguridad.

La asociación considera que sus principales responsabilidades son participar en los Juegos Olímpicos, Campeonatos Mundiales y Europeos, y en competiciones internacionales de todas las categorías de edad, con atletas de élite (h/m/d) bien entrenados por la DBV.

La formación y la formación continua de instructores y entrenadores, así como el desarrollo de una amplia gama de programas deportivos y de ejercicio en el boxeo olímpico, así como la organización de eventos y programas de competición.

La oficina está ubicada en Kassel.

La Federación Alemana de Boxeo busca un candidato idóneo para el puesto de

Entrenador Principal (h/m/d)

a partir del 1 de enero de 2026.

El/La Entrenador/a Principal (h/m/d) es responsable de la planificación, implementación, gestión y supervisión del entrenamiento diario de los atletas del equipo que se le confía en el centro de la Federación Alemana de Boxeo en la base federal de Heidelberg.

Esto también se aplica a la supervisión de todas las actividades internacionales de entrenamiento y competición.

Las principales responsabilidades del Entrenador Jefe (m/f/d) incluyen:

- Entrenamiento diario personal del grupo de entrenamiento de élite femenino y masculino en el Centro DBV de la base federal de la Federación Alemana de Boxeo en Heidelberg.
- Desarrollo de un grupo de entrenamiento de alto rendimiento femenino y masculino en la Base Federal de Heidelberg con el objetivo de clasificar a los Juegos Olímpicos de 2028 en Los Ángeles.
- Evaluación periódica e identificación de atletas con talento que puedan fortalecer el grupo de entrenamiento en Heidelberg.
- Liderar el equipo de entrenadores y todas las áreas involucradas en el equipo de apoyo, como ciencias del entrenamiento, psicología, fisioterapia, medicina y análisis de video.
- Utilizar todos los servicios de apoyo científico modernos para optimizar los procesos de entrenamiento.
- Responsable independiente del desarrollo personal y la gestión de procesos de nuestros equipos de élite y profesionales en el Centro DBV de Heidelberg y delegar responsabilidades a otros entrenadores y supervisores responsables para los demás equipos de élite y profesionales en las bases federales de la Federación Alemana de Boxeo. • Planificación y documentación del rendimiento competitivo del grupo de formación del centro en Heidelberg.

Delegación de:

- Planificación y documentación general del rendimiento en entrenamiento y competición
- Planificación marco del entrenamiento de alto rendimiento (HLT) y entrenamiento de seguimiento (AST) del DBV
- Apoyo integral a las demás sedes nacionales del DBV
 - Fráncfort del Óder
 - Colonia
 - Schwerin
 - Berlín
 - Hannover

Sus cualificaciones:

- Formación completa en entrenamiento al más alto nivel (preferiblemente estudios académicos)
- Amplia experiencia como entrenador principal (h/m/d) en entrenamiento diario con atletas de élite/nivel mundial
- Documentación verificable de atletas (h/m/d) que, bajo su dirección, han ganado medallas en Campeonatos Mundiales y Juegos Olímpicos
- Gestión competente del personal a su cargo, así como comunicación regular e integral para todas las áreas de apoyo relevantes
- Comunicación intensiva con los entrenadores principales júnior para la identificación temprana de jóvenes atletas de gran talento (h/m/d)

Qué puedes esperar:

- Trabajarás en un equipo altamente profesional con el que podrás contar con todo el apoyo
- Condiciones óptimas, con una infraestructura excepcional, tanto en términos de entrenamiento como de diagnósticos orientados al deporte de competición
- La oportunidad de concentrarte en tu trabajo principal, con todas las tareas administrativas gestionadas por un equipo
- Remuneración acorde con el puesto y la importancia del mismo, y en línea con el concepto de personal deportivo de competición de la Confederación Olímpica Alemana de Deportes
- Además, el equipo olímpico de la Región Metropolitana de Renania-Neckar también apoya

Esperamos recibir tu solicitud completa, que deberás enviar antes del **10 de noviembre de 2025** a la siguiente dirección de correo electrónico:

bewerbungen@boxverband.de

Por supuesto, puedes confiar en el tratamiento confidencial de tus datos.

Si tienes alguna pregunta, no dudes en contactarnos. Estaremos encantados de ponernos en contacto contigo.

Kassel, 8 de octubre de 2025